Ministry of Health

Office of Chief Medical Officer of Health, Public Health

Health Protection, Policy and Partnerships Branch

Box 12
Toronto, ON M7A 1N3

Tel.: 416 314-5487
Fax: 416 327-7438

Ministère de la Santé

Bureau du médecin hygiéniste en chef, santé publique

Direction des politiques et des partenariats pour la protection de la santé

Boîte à lettres 12
Toronto, ON M7A 1N3

Tél. : 416 314-5487
Téléc.: 416 327-7438

Le 6 octobre 2023

Aux parties prenantes de l'industrie avicole :
Madame, Monsieur,

Je vous écris pour vous recommander, à vous et à votre famille, de vous faire vacciner contre l'influenza (« grippe ») cette année. Compte tenu des récentes épidémies de grippe aviaire, il est encore plus crucial que vous et votre famille soyez protégés contre la grippe.

Recommandations de vaccination antigrippale pour toute la population de l'Ontario :

Les vaccins contre la grippe sont offerts gratuitement aux Ontariennes et Ontariens âgés de plus de six mois qui vivent, travaillent ou vont à l'école en Ontario. Ces vaccins sont recommandés pour la population générale.

La vaccination aide à prévenir la propagation des virus de la grippe au sein de la communauté et protège les personnes qui risquent davantage de souffrir de complications graves dues à la grippe, comme les femmes enceintes et les personnes souffrant de maladies chroniques. La vaccination antigrippale peut contribuer à éviter des conséquences graves. Elle peut également réduire le risque d'infection simultanée par la COVID-19 et la grippe, qui pourrait entraîner des complications plus graves. Chez la plupart des personnes, les vaccins antigrippaux peuvent être administrés en toute sécurité en même temps que les rappels de la COVID-19, ou à tout moment avant ou après (https://www.canada.ca/fr/sante-publique/services/publications/vaccins-immunisation/comite-consultatif-national-immunisation-declaration-vaccination-antigrippale-2023-2024.html).

Recommandations de vaccination antigrippale pour les ouvrières et ouvriers à la volaille :

Nous encourageons toute la population de l'Ontario à se faire vacciner, mais nous recommandons également aux personnes travaillant dans l'industrie avicole de se faire vacciner. Il a en effet été prouvé que les virus de la grippe humaine peuvent infecter et provoquer des maladies chez les oiseaux et d'autres animaux, ainsi que chez l'être humain.

…2/

Les souches de grippe couvertes par le vaccin sont des infections communautaires humaines, ce qui signifie que vous avez le plus de chances de contracter cette grippe en entrant en contact avec des personnes infectées au sein de votre communauté.

Toutefois, la prévention des mouvements des virus de la grippe entre les populations humaines et d'oiseaux est une mesure de santé publique importante qui vise à empêcher le réassortiment ou le mélange de différentes souches de grippe pour produire de nouveaux virus de la grippe, qui pourraient causer des maladies graves chez l'être humain et l'oiseau.

Les ouvrières et ouvriers à la volaille qui se font vacciner contre la grippe contribueront à réduire le risque de mélange du virus de la grippe aviaire avec les virus de la grippe humaine et à empêcher les virus humains d'entrer dans les élevages de l'Ontario. Cela est d'autant plus important que de nouveaux cas de grippe aviaire H5N1 sont attendus cet automne et cet hiver, ce qui coïnciderait avec la saison de la grippe humaine prévue en Ontario.

Le Comité consultatif national de l'immunisation (CCNI) a déterminé qu'il est particulièrement recommandé au personnel en contact direct avec des volailles infectées par la grippe aviaire lors des opérations d'abattage de se faire vacciner contre la grippe saisonnière. Les vaccins contre la grippe devraient être disponibles à partir du 30 octobre 2023 pour toutes les personnes âgées de six mois et plus qui vivent, travaillent ou étudient en Ontario. Les vaccins antigrippaux seront disponibles plus tôt pour les personnes présentant un risque élevé de complications de la grippe ou d'hospitalisation. Les personnes doivent s'adresser à leur fournisseur de soins primaires, à leur bureau local de santé publique ou à leur pharmacienne ou pharmacien pour savoir si elles remplissent les conditions requises.

Bien qu'il soit rare que des personnes contractent des infections grippales directement auprès d'oiseaux, il convient de porter un équipement de protection individuelle lorsque l'on travaille avec de la volaille malade afin d'éviter toute infection, car des cas d'infection humaine ont été signalés à l'occasion. Les personnes co-infectées par deux virus de la grippe différents ou plus peuvent également servir de « récipients mélangeurs » pour ces virus, ce qui entraîne l'émergence de nouveaux virus.

Le ministère de la Santé (MSAN) a collaboré avec ses partenaires gouvernementaux pour élaborer des lignes directrices visant à prévenir la transmission de la grippe de la volaille à l'être humain. Ces documents sont disponibles en format pdf à l'adresse suivante : https://www.health.gov.on.ca/fr/pro/programs/emb/avian/Avian_Influenza_PPE_Guidelines_for_Poultry_Workers_June_2022.pdf.

…3/

Les ouvrières et ouvriers à la volaille qui développent une maladie pseudo-grippale :

Les personnes présentant des symptômes grippaux (fièvre, toux, maux de gorge, douleurs musculaires et, dans certains cas, infections oculaires et pneumonies) doivent, si possible, être tenues à l'écart des poulaillers jusqu'à 24 heures après la disparition de leurs symptômes (48 heures pour les personnes présentant des symptômes gastro-intestinaux).

Le MSAN a mis au point une affiche que les producteurs peuvent imprimer et utiliser aux points d'entrée des poulaillers pour aider à dépister les personnes/membres du personnel susceptibles d'être infectés par la grippe avant qu'ils pénètrent dans l'enceinte du poulailler. Des versions électroniques de cette affiche, en deux formats, sont disponibles en pièces jointes à cette lettre.

Les personnes qui développent des symptômes grippaux après avoir travaillé avec de la volaille présentant des signes de maladie respiratoire doivent consulter un médecin et l'informer de leur exposition à de la volaille malade.

Pratiquer une bonne hygiène personnelle :

Le MSAN recommande également que tout le monde, et pas seulement les membres du personnel des refuges pour animaux, intègre ces mesures simples dans ses habitudes quotidiennes :

- Se laver fréquemment et soigneusement les mains avec du savon et de l'eau courante chaude après avoir manipulé des oiseaux et avant de manger ou de boire.
- Se couvrir la bouche et le nez avec un mouchoir en papier lorsqu'on éternue, jeter le mouchoir immédiatement, puis se nettoyer les mains (p. ex. avec un produit à base d'alcool).
- Si vous n'avez pas de mouchoir, tousser ou éternuer dans votre manche supérieure – pas dans vos mains.
- Éviter de partager la nourriture, les ustensiles, les serviettes ou les mouchoirs.
- Garder un gel ou des lingettes à base d'alcool à portée de main au travail, à la maison et dans votre véhicule.

Le MSAN travaille en étroite collaboration avec le ministère de l'Agriculture, de l'Alimentation et des Affaires rurales de l'Ontario (MAAARO) pour réduire le risque de transmission de la grippe entre l'être humain, les troupeaux de volaille et le bétail. Pour toute question relative à la santé humaine, veuillez communiquer avec votre fournisseur de soins primaires ou le bureau de santé publique de votre région. Si vous avez des inquiétudes concernant votre troupeau, veuillez communiquer avec le MAAARO et votre vétérinaire.

…4/

Nous vous remercions de nous aider à protéger la population de l'Ontario contre la grippe.

Pour en savoir plus sur la vaccination antigrippale, consultez votre médecin, votre personnel infirmier praticien, votre bureau de santé publique ou votre pharmacienne ou pharmacien. Pour trouver un centre de vaccination antigrippale près de chez vous, veuillez communiquer avec votre bureau local de santé publique (une liste des bureaux locaux de santé publique est disponible à l'adresse suivante : https://www.ontario.ca/fr/page/emplacements-des-bureaux-de-sante).

Cordialement,

Carrie Warring
Directrice par intérim

Pièce jointe

Nettoyez-vous les mains

Les maladies respiratoires comme la grippe se transmettent facilement entre les êtres humains et les animaux.

Lisez attentivement

1. Avez-vous **COMMENCÉ** à tousser ou votre toux s'est-elle aggravée?
2. Avez-vous le **souffle court**?
3. Avez-vous de la **FIÈVRE**?

Si la réponse à **L'UNE** de ces **TROIS** questions est oui, veuillez contacter votre responsable local à _____ **avant de poursuivre**.

Pour en savoir plus, rendez-vous à ontario.ca/grippe

Ontario